

**Европейская экономическая комиссия****Административный комитет Конвенции МДП
1975 года****Семьдесят третья сессия**

Женева, 14 и 15 октября 2020 года

Пункт 4 b) iii) предварительной повестки дня

Деятельность и административные**функции Исполнительного совета МДП:**

административные функции Исполнительного

совета МДП и секретариата МДП:

Процедура финансирования деятельности

Исполнительного совета МДП и секретариата МДП

**Заключение за 2019 год по итогам аудиторской проверки
счета, используемого для начисления и авансового
перевода средств, необходимых для финансирования
деятельности Исполнительного совета МДП
и секретариата МДП*****Передано Международным союзом автомобильного транспорта****Справочная информация**

Комитет, возможно, пожелает напомнить, что в соответствии с процедурой сбора и перевода сумм, взимаемых за книжки МДП на цели финансирования деятельности Исполнительного совета МДП (ИСМДП) и секретариата МДП, Международный союз автомобильного транспорта (МСАТ) привлекает независимого внешнего аудитора для проверки счета, который МСАТ использует для начисления и авансового перевода средств, необходимых для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП, и по окончании каждого года внешний аудитор представляет секретариату ЕЭК аудиторское заключение, содержащее мнение о вышеупомянутом счете за соответствующий год, с указанием переведенной суммы, а также общей суммы, фактически выставленной к оплате (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/145, пункт 57). Комитет, возможно, пожелает также напомнить, что на своей семьдесят второй сессии в феврале 2020 года секретариат подтвердил, что в будущем ежегодные аудиторские заключения будут представляться ему в неофициальном порядке на февральских сессиях и официально — на октябрьских сессиях (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/147, пункт 18). В приложении секретариат воспроизводит текст заключения по итогам аудиторской проверки счета, используемого для начисления и авансового перевода средств, необходимых для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП, за год, истекший 31 декабря 2019 года.

* В настоящем документе воспроизводится без изменений текст, переданный секретариату.



Приложение

Доклад аудиторов Президиуму

Аудиторская проверка счетов МСАТ, используемых для начисления и авансового перевода средств, необходимых для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП, за год, истекший 31 декабря 2019 года.

Доклад аудиторов Президиуму Международного союза автомобильного транспорта (МСАТ) Женева

Нами была проведена аудиторская проверка счетов МСАТ, используемых для начисления и авансового перевода средств, необходимых для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП в соответствии с Соглашением между ЕЭК ООН и МСАТ от 25 октября 2016 года и приложениями к нему, за год, закончившийся 31 декабря 2019 года. В докладе представлены изменения в счетах МСАТ с указанием переведенных авансов, сумм, фактически выставленных к оплате для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП, конечного баланса, а также фактического количества книжек МДП, выданных МСАТ в течение года, закончившегося 31 декабря 2019 года.

Ответственность за подготовку отчетности несет руководство МСАТ. Наша обязанность заключается в вынесении по ней заключения на основе результатов выполненной нами аудиторской проверки.

Аудиторская проверка была проведена нами в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА), которые требуют планирования и проведения аудита таким образом, чтобы его результаты являлись убедительным доказательством наличия или отсутствия в финансовых ведомостях данных, существенным образом искажающих реальное положение. Мы проверили на выборочной основе документацию, подтверждающую суммы и данные, указанные в финансовых ведомостях. Мы также проанализировали применяемые принципы бухгалтерского учета, значимые оценки и сам формат представления ведомостей. Мы считаем, что результаты нашей проверки являются надлежащим основанием для вынесения аудиторского заключения.

По нашему мнению, финансовая информация, представленная МСАТ в связи с выполнением соглашения между ЕЭК ООН и МСАТ относительно счетов, которые МСАТ ведет для учета переведенных авансов, сумм, фактически выставленных к оплате для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП через Целевой фонд МДП в соответствии с решениями Административного комитета МДП, конечного баланса, а также фактического количества книжек МДП, выданных МСАТ в течение года, завершившегося 31 декабря 2019 года, во всех существенных отношениях достоверно отражает финансовое положение в связи с выполнением Соглашения между ЕЭК ООН и МСАТ от 25 октября 2016 года и приложений к нему по состоянию на 31 декабря 2019 года, а также результаты операций и движение денежных средств за период, закончившийся указанной датой.

Мы заключили далее, что операции, которые были идентифицированы или исследованы в рамках нашей аудиторской проверки, во всех существенных отношениях соответствуют соглашению между ЕЭК ООН и МСАТ от 25 октября 2016 года, одобренному Административным комитетом МДП.

«Прайсуотерхаус Куперс СА»

(подпись) Филипп Тсо

(подпись) Джонатан Дадун

Женева, 14 января 2020 года

Приложения:

- Отчет об изменениях в бухгалтерской отчетности за 2019 год (включая глоссарий);
- Разъяснение порядка внутреннего контроля МСАТ над выдачей книжек МДП национальным объединениям;
- Разъяснение применяемых методов аудиторской проверки;

- Сводка сумм, выплаченных Организации Объединенных Наций, и сумм, выставленных МСАТ к оплате в связи с выдачей книжек МДП за период 1999–2019 годов.

**Приложение 1:
Ведомость изменений в счетах, ведущихся Международным союзом автомобильного транспорта (МСАТ) для учета переведенных авансов и сумм, фактически выставленных к оплате для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП, за 2019 год**

		<i>Шв. ф.</i>
Остаток на начало периода		
т.е. сумма, причитающаяся ЕЭК ООН		649 092,61
Чистая сумма, переведенная 13 ноября 2018 года в пользу ЕЭК ООН за 2018 год	Долл. США 1 194 039,000	1 207 433,73
Книжки МДП, выданные МСАТ в течение 2018 финансового года	Кол-во книжек 858 100	
Общая сумма, выставленная МСАТ к оплате для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП*	Шв. ф./ книжка x 1,25	1 072 625,00
Итоговый дефицит в 2019 финансовом году 134 808,73 шв. ф.		
Остаток на конец периода		
Дефицит в период с 2015 по 2019 год(**)		783 901,34

* В соответствии с Соглашением между Европейской экономической комиссией Организации Объединенных Наций (ЕЭК ООН) и Международным союзом автомобильного транспорта (МСАТ), подписанным 25 октября 2016 года, сумма, начисляемая к оплате за одну книжку в 2019 году, составляет 1,25 шв. франка. Однако в связи со сложной финансовой обстановкой, которая сложилась в отрасли, в особенности для предприятий автотранспортного комплекса, фактическая сумма, которую МСАТ выставил к оплате в 2019 году, составила 0,88 шв. франка за книжку. Эта ситуация привела МСАТ к внутреннему дефициту, проблема которого должна решаться на внутреннем уровне.

** Сумма, не выставленная к оплате с 2015 года в связи с более низким, чем прогнозировалось, числом выданных книжек. Эта сумма должна быть начислена за книжки МДП, выданные в 2020 году, либо скорректирована в соответствии со статьей 12 b) приложения 4 к Соглашению между Европейской экономической комиссией Организации Объединенных Наций (ЕЭК ООН) и Международным союзом автомобильного транспорта (МСАТ), подписанному 25 октября 2016 года.

Глоссарий

Книжки, выданные МСАТ

Количество книжек МДП, которые МСАТ выдал и отправил национальным объединениям и на которые МСАТ выставил счета.

Общая сумма к оплате

Результат умножения числа выданных книжек МДП на сумму к оплате (1,25 шв. франка) за одну книжку МДП для целей финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП.

Сумма к оплате за одну книжку МДП

Сумма, назначенная к оплате за одну книжку (1,25 шв. франка), в целях возмещения суммы, авансируемой МСАТ в пользу ЕЭК ООН за каждый финансовый год.

Финансовый год

Период с 1 января по 31 декабря 2019 года.

Приложение 2: Разъяснение порядка внутреннего контроля МСАТ над выдачей книжек МДП национальным объединениям

1. Национальным объединениям дважды в год надлежит представлять прогноз своих потребностей в книжках МДП, с тем чтобы МСАТ мог планировать необходимое количество этих книжек.
2. Получение заказа от объединения (обычно за шесть недель до желаемой даты поставки). После получения заказа МСАТ проводит две проверки, прежде чем перейти к следующему этапу: МСАТ проверяет, достаточно ли у него в резерве книжек МДП для выполнения заказа и нет ли у объединения просроченной задолженности: заказ не будет обработан до тех пор, пока причитающиеся платежи не будут произведены.
3. Если результаты этих двух проверок являются удовлетворительными, то МСАТ направляет объединению подтверждение и сообщает ему сроки поставки заказа.
4. Как только книжки МДП готовы к отправке, МСАТ предоставляет объединению подробные сведения о доставке (номер, дату и место отправления).
5. Физическая подготовка заказа МСАТ (укладка в паллеты или коробки) и обработка заказа для доставки.
6. Оформление ведомости поставки в компьютерной системе МСАТ в день отправки книжек МДП. Номер каждой книжки МДП, которая является частью отправления, закрепляется за национальным объединением-получателем. С этого момента книжки МДП считаются выданными. В ведомости поставки указывается тип и количество отправленных книжек МДП.
7. Оформление ведомости поставки служит основанием для выставления счета, который автоматически регистрируется в системе отчетности МСАТ. Цена каждого типа книжки МДП импортируется из системы автоматически. Расходы ИСМДП/секретариата МДП в размере 0,88 шв. франка за книжку отдельно указываются в счете за 2019 год.
8. Каждая книжка МДП связана с номером ведомости поставки и номером счета-фактуры в приложениях МСАТ; таким образом МСАТ точно известно, какие объединения используют книжки МДП.
9. После получения заказа объединение направляет МСАТ подтверждение.
10. Оплата должна быть произведена в течение 60 дней со дня выставления окончательного счета-фактуры.
11. Взыскание недостающих сумм производится МСАТ вручную, поскольку система на это не рассчитана. Кроме того, объединение не может получить книжки МДП, если за ним числятся просроченные неоплаченные счета.

Приложение 3: Разъяснение применяемых методов аудиторской проверки

Выверки:

Мы сверили общее сальдо по выданным книжкам МДП в пробном балансе со счетами вспомогательной книги, детализирующей каждый элемент счета.

Мы сверили общий остаток задолженности по книжкам МДП в пробном балансе со счетами вспомогательной книги, детализирующей каждый элемент счета.

Выдача книжек МДП:

Мы провели аналитическую проверку выдачи книжек МДП и обстоятельную проверку порядка выставления счетов, для того чтобы получить еще более убедительные свидетельства факта выдачи книжек и их стоимости.

Мы получили убедительные свидетельства выдачи книжек МДП путем проверки счетов-фактур, охватывающих стыки отчетных периодов.

Мы получили убедительные свидетельства стоимости выданных книжек МДП, повторно рассчитав оборот. Мы проверили соответствие цен, заносимых через систему выставления счетов, официальной цене, указанной в Руководстве МДП.

Мы также провели полноценную проверку своевременного отражения выдачи книжек МДП в отчетности.

Отслеживание платежей за книжки МДП:

МСАТ реализовал программу для подтверждения состава национальных объединений по состоянию на 30 сентября 2018 года. Мы проанализировали эту программу, количество ответов и возможные расхождения в остатках по счету. Исходя из картины, сложившейся на 30 сентября 2019 года, мы рассмотрели ситуацию с должниками по книжкам МДП в период до 31 декабря 2019 года.

Мы проанализировали ситуацию с оплатой счетов по книжкам МДП в период после 31 декабря 2019 года.

Приложение 4:
Сводка сумм, выплаченных Организации Объединенных Наций, и сумм, выставленных МСАТ к оплате
в связи с выдачей книжек МДП, за период 1999–2019 годов

<i>Дата платежа</i>	<i>Выплаченная сумма, в долл. США</i>	<i>в шв. франках*</i>	<i>Выданные книжки</i>	<i>Цена за одну книжку МДП</i>	<i>Общая сумма к оплате</i>	<i>Годовой баланс</i>	<i>Остаток</i>
27.11.1998	Долл. США 698 880,00	Шв. ф. 984 023,05	2 344 000	Шв. ф. 0,40	Шв. ф. 937 600,00	Шв. ф. 46 423,05	Шв. ф. 46 423,05
10.11.1999	Долл. США 500 000,00	Шв. ф. 773 500,00	2 782 600	Шв. ф. 0,40	Шв. ф. 1 113 040,00	Шв. ф. -339 540,00	Шв. ф. -293 116,95
15.11.2000	Долл. США 600 000,00	Шв. ф. 1 063 560,00	2 707 950	Шв. ф. 0,30	Шв. ф. 812 385,00	Шв. ф. 251 175,00	Шв. ф. -41 941,95
15.11.2001	Долл. США 450 000,00	Шв. ф. 752 535,00	3 095 200	Шв. ф. 0,30	Шв. ф. 928 560,00	Шв. ф. -176 025,00	Шв. ф. -217 966,95
03.12.2002	Долл. США 685 300,00	Шв. ф. 1 020 137,58	3 298 000	Шв. ф. 0,30	Шв. ф. 989 400,00	Шв. ф. 30 737,58	Шв. ф. -187 229,37
12.11.2003	Долл. США 737 000,00	Шв. ф. 1 008 437,10	3 211 050	Шв. ф. 0,30	Шв. ф. 963 315,00	Шв. ф. 45 122,10	Шв. ф. -142 107,27
12.11.2003	Долл. США 305 000,00	Шв. ф. 417 331,50	–	Шв. ф. 0,30	Шв. ф. 0,00	Шв. ф. 417 331,50	Шв. ф. 275 224,23
12.11.2004	Долл. США 883 000,00	Шв. ф. 1 049 004,00	3 240 650	Шв. ф. 0,30	Шв. ф. 972 195,00	Шв. ф. 76 809,00	Шв. ф. 352 033,23
14.12.2005	Долл. США 779 000,00	Шв. ф. 1 008 805,00	3 599 850	Шв. ф. 0,35	Шв. ф. 1 259 947,50	Шв. ф. -251 142,50	Шв. ф. 100 890,73
10.11.2006	Долл. США 955 000,00	Шв. ф. 1 197 188,00	3 076 250	Шв. ф. 0,40	Шв. ф. 1 230 500,00	Шв. ф. -33 312,00	Шв. ф. 67 578,73
13.11.2007	Долл. США 962 000,00	Шв. ф. 1 086 767,55	3 253 800	Шв. ф. 0,36	Шв. ф. 1 171 368,00	Шв. ф. -84 600,45	Шв. ф. -17 021,72
12.03.2009	Долл. США 15 067,47	Шв. ф. 17 021,72	–	Шв. ф. 0,36	Шв. ф. 0,00	Шв. ф. 17 021,72	Шв. ф. 0,00
10.11.2008	Долл. США 1 274 000,00	Шв. ф. 1 499 811,40	2 230 400	Шв. ф. 0,56	Шв. ф. 1 249 024,00	Шв. ф. 250 787,40	Шв. ф. 250 787,40
09.11.2009	Долл. США 700 000,00	Шв. ф. 705 040,00	2 822 200	Шв. ф. 0,46	Шв. ф. 1 298 212,00	Шв. ф. -593 172,00	Шв. ф. -342 384,60
10.03.2011	Долл. США 339 937,05	Шв. ф. 342 384,60	–	Шв. ф. 0,46	Шв. ф. 0,00	Шв. ф. 342 384,60	Шв. ф. 0,00
09.11.2010	Долл. США 959 000,00	Шв. ф. 922 558,00	3 074 500	Шв. ф. 0,33	Шв. ф. 1 014 585,00	Шв. ф. -92 027,00	Шв. ф. -92 027,00
12.03.2012	Долл. США 95 662,16	Шв. ф. 92 027,00	–	Шв. ф. 0,33	Шв. ф. 0,00	Шв. ф. 92 027,00	Шв. ф. 0,00
09.11.2011	Долл. США 1 134 000,00	Шв. ф. 1 020 600,00	3 158 300	Шв. ф. 0,37	Шв. ф. 1 168 571,00	Шв. ф. -147 971,00	Шв. ф. -147 971,00
11.03.2013	Долл. США 164 412,22	Шв. ф. 147 971,00	–	Шв. ф. 0,37	Шв. ф. 0,00	Шв. ф. 147 971,00	Шв. ф. 0,00
12.11.2012	Долл. США 934 100,00	Шв. ф. 885 116,73	2 920 150	Шв. ф. 0,37	Шв. ф. 1 080 455,50	Шв. ф. -195 338,77	Шв. ф. -195 338,77
11.03.2014	Долл. США 206 162,29	Шв. ф. 195 338,77	–	Шв. ф. 0,37	Шв. ф. 0,00	Шв. ф. 195 338,77	Шв. ф. 0,00
14.11.2013	Долл. США 878 534,00	Шв. ф. 805 439,97	1 945 050	Шв. ф. 0,42	Шв. ф. 816 921,00	Шв. ф. -11 481,03	Шв. ф. -11 481,03
12.03.2015	Долл. США 12 522,94	Шв. ф. 11 481,03	–	Шв. ф. 0,42	Шв. ф. 0,00	Шв. ф. 11 481,03	Шв. ф. 0,00
11.11.2014	Долл. США 1 132 822,00	Шв. ф. 1 101 923,15	1 500 450	Шв. ф. 0,58	Шв. ф. 870 261,00	Шв. ф. 231 662,15	Шв. ф. 231 662,15
19.11.2015	Долл. США 1 343 939,00	Шв. ф. 1 370 145,81	1 223 400	Шв. ф. 0,88	Шв. ф. 1 076 592,00	Шв. ф. 293 553,81	Шв. ф. 525 215,96

<i>Дата платежа</i>	<i>Выплаченная сумма, в долл. США</i>	<i>в шв. франках*</i>	<i>Выданные книжки</i>	<i>Цена за одну книжку МДП</i>	<i>Общая сумма к оплате</i>	<i>Годовой баланс</i>	<i>Остаток</i>
14.11.2016	Долл. США 1 045 089,00	Шв. ф. 1 044 686,64	1 154 650	Шв. ф. 0,88	Шв. ф. 1 016 092,00	Шв. ф. 28 594,64	Шв. ф. 553 810,60
13.11.2017	Долл. США 1 555 801,00	Шв. ф. 1 554 811,51	1 020 650	Шв. ф. 1,43	Шв. ф. 1 459 529,50	Шв. ф. 95 282,01	Шв. ф. 649 092,61
13.11.2018	Долл. США 1 194 039,00	Шв. ф. 1 207 433,73	858 100	Шв. ф. 1,25	Шв. ф. 1 072 625,00	Шв. ф. 134 808,73	Шв. ф. 783 901,34

* Соответствует обменному курсу доллара США к швейцарскому франку, действовавшему на дату платежа.